Deutscher Bundestag **Drucksache 17/4768**

17. Wahlperiode 14. 02. 2011

Unterrichtung

über die gemäß § 93 der Geschäftsordnung an die Ausschüsse überwiesenen bzw. nicht überwiesenen Unionsdokumente

(Eingangszeitraum: 10. bis 21. Januar 2011)

A. Überwiesene Unionsdokumente

A.1 **Aktualisiertes Rahmenabkommen zwischen der Europäischen Union, ihren Mitgliedstaaten und Kanada**
Beschluss des Rates zur Ermächtigung der Europäischen Kommission und der Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik, im Namen der Europäischen Union über die in die Zuständigkeit der Europäischen Union fallenden Bestimmungen eines Rahmenabkommens zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits und Kanada andererseits zu verhandeln
Beschluss der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zur Ermächtigung der Europäischen Kommission, im Namen der Mitgliedstaaten über die in die Zuständigkeit der Mitgliedstaaten fallenden Bestimmungen eines Rahmenabkommens zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits und Kanada anderseits zu verhandeln
(Das Dokument und der Berichtsbogen sind vertraulich (VS-NfD) eingestuft und über das Europabüro für Zugangsberechtigte digital verfügbar)
Ratsdok. 16689/10

überwiesen:
Auswärtiger Ausschuss (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.2 **Bericht über die Erhöhung der Sicherheit von Luftfracht**
Ratsdok. 16271/1/10 REV 1

überwiesen:
Innenausschuss (f)
Rechtsausschuss
A. f. Verkehr, Bau und Stadtentwicklung
A. f. Tourismus
Haushaltsausschuss

A.3 **Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat**
Die Verfahren für die Kontrolle der Tätigkeiten von Europol durch das Europäische Parlament unter Beteiligung der nationalen Parlamente
KOM(2010) 776 endg.; Ratsdok. 5659/11

überwiesen:
Innenausschuss (f)
Rechtsausschuss
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.4 **Bericht der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
Anwendung der Richtlinie 2004/48/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 29. April 2004 zur Durchsetzung der Rechte des geistigen Eigentums
(inkl. 5140/11 ADD 1)
(ADD 1 in Englisch)
KOM(2010) 779 endg.; Ratsdok. 5140/11

überwiesen:
Rechtsausschuss (f)
A. f. Kultur und Medien

A.5 **Negotiations for a Convention of the Council of Europe on the protection of the rights of broadcasting organisations**
– Consultation of Member States on a negotiating mandate
Ratsdok. 15522/10

überwiesen:
Rechtsausschuss (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union
A. f. Kultur und Medien

A.6 **Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinien 2003/71/EG und 2009/138/EG im Hinblick auf die Befugnisse der Europäischen Aufsichtsbehörde für das Versicherungswesen und die betriebliche Altersversorgung und der Europäischen Wertpapieraufsichtsbehörde**
KOM(2011) 8 endg.; Ratsdok. 5523/11

Ende der Frist zur Abgabe einer begründeten Stellungnahme gemäß Protokoll Nr. 2 des Vertrags von Lissabon (Anwendung der Grundsätze der Subsidiarität und der Verhältnismäßigkeit): 18. März 2011

überwiesen:
Finanzausschuss (f)
Rechtsausschuss
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz
A. f. Arbeit und Soziales
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.7 **Entwurf des Berichtigungshaushaltsplans Nr. 1 zum Gesamthaushaltsplan 2011 –**
Ausgabenübersicht nach Einzelplänen – Einzelplan III – Kommission
KOM(2011) 9 endg.; Ratsdok. 5330/11

überwiesen:
Haushaltsausschuss (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.8 **Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Solidaritätsfonds der Europäischen Union**
KOM(2011) 10 endg.; Ratsdok. 5331/11

überwiesen:
Haushaltsausschuss (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.9 **Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
Jahreswachstumsbericht: Gesamtkonzept der EU zur Krisenbewältigung nimmt weiter Gestalt an
(inkl. 18066/10 ADD 1 bis 18066/10 ADD 3)
KOM(2011) 11 endg.; Ratsdok. 18066/10

überwiesen:
Haushaltsausschuss (f)
Rechtsausschuss
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. Arbeit und Soziales
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.10 **Transatlantischer Wirtschaftsrat (Transatlantic Economic Council, TEC)**
hier: TEC-Treffen am 17.12.2010 in Washington
EuB-BReg 135/2011

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.11 **Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über eine gemeinsame Organisation der Agrarmärkte und mit Sondervorschriften für bestimmte landwirtschaftliche Erzeugnisse (Verordnung „Einheitliche GMO“)**
KOM(2010) 799 endg.; Ratsdok. 5084/11

Ende der Frist zur Abgabe einer begründeten Stellungnahme gemäß Protokoll Nr. 2 des Vertrags von Lissabon (Anwendung der Grundsätze der Subsidiarität und der Verhältnismäßigkeit): 8. März 2011

überwiesen:
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.12 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Genehmigung des Übereinkommens über Hafenstaatmaßnahmen zur Verhinderung, Bekämpfung und Unterbindung der illegalen, ungemeldeten und unregulierten Fischerei**
KOM(2010) 792 endg.; Ratsdok. 5208/11

überwiesen:
A. f. Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz

A.13 **Bericht der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen über die Durchführung der Richtlinie 2003/88/EG („Arbeitszeitrichtlinie“) in den Mitgliedstaaten**
(inkl. 5064/11 ADD 1)
(ADD 1 in Englisch)
KOM(2010) 802 endg.; Ratsdok. 5064/11

überwiesen:
A. f. Arbeit und Soziales (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.14 **Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
Überarbeitung der Arbeitszeitrichtlinie
(inkl. 5068/11 ADD 1)
(ADD 1 in Englisch)
KOM(2010) 801 endg.; Ratsdok. 5068/11

überwiesen:
A. f. Arbeit und Soziales (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.15 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über Leitlinien für beschäftigungspolitische Maßnahmen der Mitgliedstaaten**
KOM(2011) 6 endg.; Ratsdok. 5520/11

überwiesen:
A. f. Arbeit und Soziales (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

A.16 **Bericht der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
Zwischenbericht über die Evaluierung der Durchführung des Programms Kultur
KOM(2010) 810 endg.; Ratsdok. 5160/11

überwiesen:
A. f. Kultur und Medien

B. Nicht für eine Überweisung vorgesehene Unionsdokumente

B.1 **Gemeinsamer Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 560/2005 über die Anwendung spezifischer restriktiver Maßnahmen gegen bestimmte Personen und Organisationen angesichts der Lage in der Republik Côte d’Ivoire**
KOM(2011) 7 endg.; Ratsdok. 5143/11

B.2 **Vorschlag für eine Verordnung des Rates über die Stückelungen und technischen Merkmale der für den Umlauf bestimmten Euro-Münzen (kodifizierter Text)**
KOM(2010) 691 endg.; Ratsdok. 5350/11

B.3 **Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über eine weitere Makrofinanzhilfe für Georgien (inkl. ADD 1)**
(ADD 1 in Englisch)
KOM(2010) 804 endg.; Ratsdok. 5180/11

Ende der Frist zur Abgabe einer begründeten Stellungnahme gemäß Protokoll Nr. 2 des Vertrags von Lissabon (Anwendung der Grundsätze der Subsidiarität und der Verhältnismäßigkeit): 11. März 2011

B.4 **Bericht der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat**
Erste Zwischenbewertung des gemeinsamen Programms „Umgebungsunterstütztes Leben“ (AAL JP)
KOM(2010) 763 endg.; Ratsdok. 5047/11

B.5 **Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Sperrholz aus Okoumé mit Ursprung in der Volksrepublik China im Anschluss an eine Auslaufüberprüfung nach Artikel 11 Absatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 1225/2009 des Rates und zur Einstellung einer teilweisen Interimsüberprüfung nach Artikel 11 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 1225/2009**
KOM(2010) 800 endg.; Ratsdok. 5085/11

B.6 **Bericht der Kommission an das Europäische Parlament und an den Rat über die Durchführung des Beschlusses Nr. 1297/2008/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. Dezember 2008 über ein Programm zur Modernisierung der Europäischen Unternehmens- und Handelsstatistik (MEETS)**
KOM(2010) 813 endg.; Ratsdok. 5386/11

B.7 **Sonderbericht des Europäischen Rechnungshofes Nr. 10/2010: Sondermaßnahmen zugunsten der Landwirtschaft der Regionen in äußerster Randlage und der kleineren Inseln des Ägäischen Meeres**
Ratsdok. 5175/11

B.8 **Empfehlung der Kommission an den Rat zur Ermächtigung der Kommission, im Namen der Europäischen Union Verhandlungen über die Erneuerung des Protokolls zum partnerschaftlichen Fischereiabkommen mit Mosambik aufzunehmen**
SEK(2010) 1593 endg.; Ratsdok. 5177/11

B.9 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Zugang von Fischereifahrzeugen, die die Flagge der Bolivarischen Republik Venezuela führen, zur ausschließlichen Wirtschaftszone vor der Küste des französischen Departements Guyana**
KOM(2010) 807 endg.; Ratsdok. 5213/11

B.10 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Festlegung des Standpunkts, der im Namen der Union im Internationalen Zuckerrat in Bezug auf die Verlängerung des Internationalen Zucker-Übereinkommens von 1992 zu vertreten ist**
KOM(2011) 3 endg.; Ratsdok. 5481/11

B.11 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Festlegung des Standpunkts, der im Namen der Union im Internationalen Getreiderat in Bezug auf die Verlängerung des Getreidehandels-Übereinkommens von 1995 zu vertreten ist**
KOM(2011) 4 endg.; Ratsdok. 5489/11

B.12 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Unterzeichnung des Abkommens zwischen der Europäischen Union und dem Königreich Saudi-Arabien über bestimmte Aspekte von Luftverkehrsdiensten**
KOM(2010) 768 endg.; Ratsdok. 5222/11

B.13 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss des Abkommens zwischen der Europäischen Union und dem Königreich Saudi-Arabien über bestimmte Aspekte von Luftverkehrsdiensten**
KOM(2010) 803 endg.; Ratsdok. 5223/11

B.14 **Bericht der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament über die Anwendung der Richtlinie 2000/30/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 6. Juni 2000 über die technische Unterwegskontrolle von Nutzfahrzeugen, die in der Gemeinschaft am Straßenverkehr teilnehmen, durch die Mitgliedstaaten**
KOM(2010) 754 endg.; Ratsdok. 5258/11

B.15 **Bericht der Kommission über indirekte Landnutzungsänderungen im Zusammenhang mit Biokraftstoffen und flüssigen Biobrennstoffen**
KOM(2010) 811 endg.; Ratsdok. 5100/11

B.16 **Mitteilung der Kommission an den Rat über die gemeinsame Absichtserklärung zur Erhaltung der wandernden Haiarten und das Verwaltungsabkommen zur Erhaltung wandernder Greifvögel gemäß dem Übereinkommen zur Erhaltung der wandernden wildlebenden Tierarten**
KOM(2010) 805 endg.; Ratsdok. 5199/11

B.17 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Festlegung des Standpunkts, der im Namen der Europäischen Union in Bezug auf Vorschläge zur Änderung des Anhangs III des Rotterdamer Übereinkommens zu vertreten ist**
KOM(2010) 814 endg.; Ratsdok. 5217/11

B.18 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den im Gemeinsamen EWR-Ausschuss zu vertretenden Standpunkt der Europäischen Union zur Änderung von Anhang XX (Umweltschutz) und Protokoll 37 zum EWR-Abkommen**
SEK(2010) 1632 endg.; Ratsdok. 5342/11

B.19 **Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2000/25/EG in Bezug auf die Anwendung von Emissionsstufen bei Schmalspurzugmaschinen**
(inkl. ADD 1 und ADD 2)
(ADD 1 in Englisch)
KOM(2011) 1 endg.; Ratsdok. 5427/11

Ende der Frist zur Abgabe einer begründeten Stellungnahme gemäß Protokoll Nr. 2 des Vertrags von Lissabon (Anwendung der Grundsätze der Subsidiarität und der Verhältnismäßigkeit): 11. März 2011

B.20 **Bericht der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
Erste Zwischenbewertung der gemeinsamen Technologieinitiativen ARTEMIS und ENIAC
KOM(2010) 752 endg.; Ratsdok. 5050/11



Gesamtherstellung: H. Heenemann GmbH & Co., Buch- und Offsetdruckerei, Bessemerstraße 83–91, 12103 Berlin, www.heenemann-druck.de
Vertrieb: Bundesanzeiger Verlagsgesellschaft mbH, Postfach 10 05 34, 50445 Köln, Telefon (02 21) 97 66 83 40, Fax (02 21) 97 66 83 44, www.betrifft-gesetze.de
ISSN 0722-8333